



**Aviso de Reuniones Públicas**  
**Alcancé de Reporte de Impacto del Programa Medioambiental**  
**para el Plan Maestro 2009 de las Instalaciones de Los Angeles Mission College**

El público está invitado a participar en una de dos reuniones de Alcance del Informe de Impacto al Medioambiental (EIR, en inglés) para el Plan Maestro 2009 de las instalaciones de Los Angeles Mission College:

EIR Scoping Meeting # 1  
**El sábado 25 de abril**  
10:00 a.m. a 12:00 p.m.

EIR Scoping Meeting #2  
**El martes 28 de abril**  
7:00 p.m. a 9:00 p.m.

en

Los Angeles Mission College  
Main Campus Center  
13356 Eldridge Avenue  
Sylmar, CA 91342

Lo invitamos a participar en una de las reuniones de alcance para saber más acerca del plan maestro y darnos sus comentarios sobre el alcance del EIR. Todos los comentarios se deben dar en persona en el momento de la Reunión Pública de Alcance el **25 de abril de 2009** o **28 de abril de 2009**, o por escrito. Para resolver los límites establecidos por la ley estatal, sus comentarios por escrito sobre el Aviso de Preparación (NOP, en inglés) deben ser recibidos antes del **9 de mayo de 2009**. El proyecto propuesto, Plan Maestro 2009 de las Instalaciones de Los Angeles Mission College es una fase del programa de desarrollo que ampliará y mejorará las instalaciones de la universidad.

El propósito de las reuniones de alcance son para darle al público la oportunidad de comentar sobre los siguientes temas: 1) identificar los impactos medioambientales del desarrollo futuro del campus que pueden causar consecuencias significantes para el medio ambiente y necesitan ser analizados en el EIR; 2) identificar esos puntos que no necesiten ser estudiados, 3) ofrecer ideas para reducir o atenuar las consecuencias para el medio ambiente, 4) sugerir planes alternativos que reducirán los impactos ambientales mientras se satisface la mayor parte de los objetivos de la universidad. Las reuniones de alcance describirán el Plan Maestro 2009 de las Instalaciones y el proceso del EIR. Serán resumidos los resultados de un Estudio Inicial que describe los temas ambientales propuestos para ser analizados en el EIR. Después de esta presentación, el público será invitado a dar sus comentarios sobre el alcance del EIR.

El periodo de **30-días** del alcance público está programado para que comience el **10 de abril de 2009** y termine el **9 de mayo de 2009**. La NOP/Estudio Inicial está disponible para ser revisados en la biblioteca de del Mission College, en la biblioteca pública Los Angeles sucursal Sylmar, en la biblioteca públicas Los Angeles sucursal Pacoima, en la biblioteca pública Los Angeles sucursal Sunland-Tujunga, y en la biblioteca pública Los Angeles sucursal Mid-San Fernando Valley, y en la página web del Mission College en: [www.lamission.edu/planning](http://www.lamission.edu/planning).

**Contacto:** Nick Quintanilla – Construction Manager, c/o Michele Walters – Office Manager  
Teléfono: (818) 367-7236 Fax: (818) 367-4607 correo electrónico: [Michele.Walters@build-laccd.org](mailto:Michele.Walters@build-laccd.org)

**Dirección de Correo:** Gateway Science & Engineering, Los Angeles Mission College  
13356 Eldridge Avenue Sylmar, CA 91342

**Información Pública:** Cualquier grupo interesado o su representante puede presentarse en las reuniones y comentar respecto al alcance del EIR. Los comentarios por escrito también pueden enviarse al Mission College. Si usted reta este tema en la Corte, usted o alguien más puede ser limitado a los temas que usted o otra persona haya planteado en las reuniones públicas y/o audiencia, o por correspondencia escrita enviada a Mission College, en o antes de la audiencia pública.

**ADA:** En conformidad con el Acta de Americanos con Impedimentos de 1990 (ADA, en inglés), dispositivos de ayuda auditiva estarán disponibles con 24 horas de aviso anticipado. Por favor, comuníquese con Michele Walters para pedir el uso del dispositivo. Los servicios de traducción también se pueden solicitar con 24 horas por adelantado.

El Distrito de Colegios de la Comunidad de Los Angeles será la agencia responsable de preparar un informe para analizar las consecuencias de los efectos al medio ambiente causados por el proyecto de la extensión de Mission College. Si desea obtener esta información en Español, por favor llame al número siguiente (213) 996-2217. Habrá servicio de interpretación disponible para estas juntas llamando por lo menos con 24 horas de anticipación.